

**О подписании Меморандума между Правительством Республики Казахстан и Правительством Китайской Народной Республики о комплексном сотрудничестве в сфере энергетики и кредитования**

Постановление Правительства Республики Казахстан от 14 апреля 2009 года № 520

      Правительство Республики Казахстан **ПОСТАНОВЛЯЕТ:**  
      1. Одобрить прилагаемый проект Меморандума между Правительством Республики Казахстан и Правительством Китайской Народной Республики о комплексном сотрудничестве в сфере энергетики и кредитования.   
      2. Уполномочить Первого заместителя Премьер-Министра Республики Казахстан Шукеева Умирзака Естаевича подписать от имени Правительства Республики Казахстан Меморандум между Правительством Республики Казахстан и Правительством Китайской Народной Республики о комплексном сотрудничестве в сфере энергетики и кредитования, разрешив вносить изменения и дополнения, не имеющие принципиального характера.   
      3. Настоящее постановление вводится в действие со дня подписания.

*Премьер-Министр*  
*Республики Казахстан                       К. Масимов*

Одобрен             
постановлением Правительства   
Республики Казахстан      
от 14 апреля 2009 года № 520

проект

**МЕМОРАНДУМ**  
**между**   
**Правительством Республики Казахстан и**   
**Правительством Китайской Народной Республики**   
**о комплексном сотрудничестве в сфере**   
**энергетики и кредитования**

       Принимая во внимание намерение Правительства Республики Казахстан (далее именуемого - Казахстанская сторона) и Правительства Китайской Народной Республики (далее именуемого - Китайская сторона) (далее совместно именуемые - Стороны), в целях укрепления дружественных отношений между двумя государствами и дальнейшего развития сотрудничества в области энергетики и кредитования;   
      руководствуясь принципами равенства, взаимной выгоды и долгосрочного сотрудничества, Стороны достигли взаимопонимания о следующем:   
      1. Стороны поддерживают предприятия двух государств в осуществлении комплекса следующих стратегических приоритетных направлений сотрудничества:   
      1) укрепление сотрудничества в области энергетики, строительства трубопроводов и т.д. на территории Республики Казахстан;   
      2) в целях обеспечения реализации проектов по расширению сотрудничества между двумя странами китайские банки и предприятия предоставляют долгосрочное кредитование казахстанским предприятиям в соответствии с коммерческими принципами.   
      2. Китайская сторона согласна в соответствии с коммерческими принципами предоставить кредит в размере 10 млрд. долларов США, из них:   
      - 5 млрд. долларов США предоставляется для финансирования совместных проектов акционерного общества "Национальная компания "КазМунайГаз" и Китайской Национальной Нефтегазовой Корпорации, определяемых Сторонами;   
      - остальные 5 млрд. долларов США предоставляются Казахстанской стороне Эксимбанком Китайской Народной Республики, из которых 3,5 млрд. долларов США используются под проекты инфраструктуры и в других сферах с участием китайских предприятий. Оставшиеся 1,5 млрд. долларов США предоставляются для финансирования проектов, необходимых Казахстанской стороне.   
      3. Стороны поддерживают и согласны с предоставлением Эксимбанком Китайской Народной Республики долгосрочного займа в размере 5 млрд. долларов США Банку Развития Казахстана под гарантию акционерного общества "Фонд национального благосостояния "Самрук-Казына" (далее - Фонд). В случае неисполнения Фондом данных гарантийных обязательств, Министерство финансов Республики Казахстан предпримет все необходимые меры по обеспечению исполнения обязательств Банком Развития Казахстана по погашению кредита:   
      1) акционерное общество "Национальная компания "КазМунайГаз" и Китайская Национальная Нефтегазовая Корпорация примут необходимые меры для обеспечения поставки нефти по нефтепроводу Казахстан - Китай, приложат все усилия для достижения проектной мощности транспортировки нефти указанного нефтепровода. Конкретные цены поставки нефти определяются предприятиями обеих Сторон;   
      2) Казахстанская сторона согласна совместно с Китайской стороной проводить разработку и освоение новых урановых месторождений на территории Республики Казахстан в соответствии с казахстанским законодательством.   
      4. Стороны согласны с тем, что будут координировать действия соответствующих государственных органов и предприятий в целях создания условий для успешного исполнения кредитных договоров.   
      5. Для координации вопросов, возникших в сотрудничестве по проектам и кредитованию между предприятиями двух стран, каждая Сторона назначает свой уполномоченный орган для контроля за исполнением настоящего Меморандума: с Казахстанской стороны - Министерство энергетики и минеральных ресурсов Республики Казахстан, с Китайской стороны - Государственное управление энергетики Китайской Народной Республики. Если вышеназванные органы изменят наименования или полномочия, Стороны обязаны вовремя оповестить друг друга.   
      6. Настоящий Меморандум не создает юридических обязанностей для Сторон. Соответствующие права и обязательства Сторон в этой области определяются действующими двусторонними соглашениями и будущими соглашениями и/или договорами, заключенными на основе настоящего Меморандума.   
      7. Стороны договорились соблюдать режим конфиденциальности в отношении содержания настоящего Меморандума и полученных на его основе материалов и информации. Без письменного согласия другой Стороны ни одна из Сторон не может разглашать содержание настоящего Меморандума и информации в его рамках, за исключением организаций, ответственных за реализацию названных проектов сотрудничества.   
      8. Настоящий Меморандум подписан в двух экземплярах, каждый на китайском и русском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.   
      Настоящий Меморандум подписан "\_\_\_\_" \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 2009 г.

*За Правительство                            За Правительство*   
*Китайской Народной Республики                   Республики Казахстан*

© 2012. РГП на ПХВ «Институт законодательства и правовой информации Республики Казахстан» Министерства юстиции Республики Казахстан